

FUTURO NELLE ALPI

Newsletter del progetto n. 5

febbraio 2006

Dalla sintesi al trasferimento – lo stato di “Futuro nelle Alpi” pagina 1

► La prima fase di “Futuro nelle Alpi”, alpKnowhow, si avvia alla conclusione. Il gruppo di coordinamento del progetto deve ora affrontare la sfida di elaborare il sapere raccolto sui sei temi del progetto, per poi metterlo a disposizione dei fruitori e diffonderlo attraverso le attività nell’ambito di alpService.

I comuni mettono in pratica il “Futuro nelle Alpi” pagina 2

► La Fondazione svizzera MAVA per la protezione della natura finanzia la Rete di comuni “Alleanza nelle Alpi” per la realizzazione di un progetto triennale che fa seguito a “Dynalp”. A partire da maggio 2006 verranno così messe in pratica le conoscenze derivanti da “Futuro nelle Alpi”.

Polo Poschiavo: Centro studi per l’energia pagina 2

► Il Polo Poschiavo, premiato dal concorso “Futuro nelle Alpi” nella categoria “capacità d’azione sociale”, è un centro di competenze per la formazione e per l’assistenza a progetti di sviluppo nella Valle di Poschiavo, nel sud dei Grigioni/CH. Il Polo Poschiavo ha investito la somma ricevuta per il premio del concorso nel nuovo progetto “Centro studi per l’energia del Polo Poschiavo”, che punta alla formazione e al trasferimento di conoscenze.

Appuntamenti pagina 3

DALLA SINTESI AL TRASFERIMENTO – LO STATO DI “FUTURO NELLE ALPI”

La prima fase di “Futuro nelle Alpi”, alpKnowhow, si avvia alla conclusione. Il gruppo di coordinamento del progetto deve ora affrontare la sfida di elaborare il sapere raccolto sui sei temi del progetto, per poi metterlo a disposizione dei fruitori e diffonderlo attraverso le attività nell’ambito di alpService.

Verso la fine di marzo, come esito di mesi di lavoro di una trentina di esperte ed esperti da tutti i Paesi alpini nell’ambito di alpKnowhow, pubblicheremo i principali risultati della raccolta ed elaborazione di conoscenze su www.cipra.org/futuro: un rapporto di lavoro in inglese con allegati per ciascuno dei sei complessi tematici relativi alle domande, le principali pubblicazioni ed esempi di buone pratiche dai diversi Paesi alpini. Un rapporto sintetico raggrupperà i risultati e le conclusioni di tutti i sei temi e tratterà un bilancio complessivo sulla fase di ricerca. Altri risultati saranno un glossario relativo al progetto e un elenco di questioni aperte.

Trasferimento di conoscenze attraverso seminari ed escursioni

Il gruppo di coordinamento del progetto lavora attualmente intensamente alla preparazione delle attività per il trasferimento di conoscenze previste per alpService. Un elemento fondamentale di questa fase del progetto dal 2006 al 2007 è costituito

Il progetto “Futuro nelle Alpi” viene realizzato dalla Commissione Internazionale per la Protezione delle Alpi CIPRA ed è finanziato dalla Fondazione MAVA per la protezione della natura. Con questo progetto la CIPRA dà un contributo allo sviluppo sostenibile nello spazio alpino e all’attuazione della Convenzione delle Alpi.

Contatto e info: Aurelia Ullrich, ullrich@cipra.org, www.cipra.org/futuro



Zukunft in den Alpen
Avenir dans les Alpes
Futuro nelle Alpi
Prihodnost v Alpah
Future in the Alps



Im Bretscha 22
9494 Schaan
Liechtenstein
Tel. 00423 237 40 30
Fax 00423 237 40 31
cipra@cipra.org
www.cipra.org

dai seminari. Il gruppo target per i seminari sono le operatrici e gli operatori nei settori di management regionale, pianificazione, ONG, organizzazioni governative o di altro tipo. Questi soggetti dovranno approfittare delle conoscenze ottenute in alpKnowhow. I seminari si svolgeranno in regioni di frontiera in collaborazione con istituzioni competenti e saranno impostati in modo da poter essere trasferiti in altre regioni e anche ripetuti. Essi comprendono una parte teorica introduttiva, un'escursione orientata alla prassi e una parte interattiva di approfondimento per avviare una discussione a lungo termine sul tema in oggetto. Per ogni seminario e per le escursioni verranno messi a disposizione materiali dettagliati nelle lingue alpine.

Pubblicazione dei risultati del progetto su diversi media

Un altro progetto chiave di alpService sarà il 3° Rapporto sullo stato delle Alpi, basato sui risultati della ricerca di alpKnowhow. Alla diffusione dei risultati di alpKnowhow contribuirà anche un intenso lavoro di pubbliche relazioni. I quotidiani verranno ad esempio informati per un lungo periodo sui risultati relativi ai singoli temi. Altri articoli su risultati selezionati del progetto verranno pubblicati su riviste specialistiche. Prossimamente la CIPRA dedicherà un'edizione di CIPRA Info a "Futuro nelle Alpi", diffonderà un pieghevole e aggiornerà regolarmente il sito.

I COMUNI METTONO IN PRATICA IL "FUTURO NELLE ALPI"

La Fondazione svizzera MAVA per la protezione della natura finanzia la Rete di comuni "Alleanza nelle Alpi" per la realizzazione di un progetto triennale che fa seguito a "DYNALP". A partire da maggio 2006 verranno così messe in pratica le conoscenze derivanti da "Futuro nelle Alpi". Il primo progetto DYNALP della Rete di comuni è stato finanziato con fondi Interreg III B e si concluderà nel giugno 2006.

Il progetto che fa seguito a DYNALP si pone l'obiettivo di mettere in pratica i protocolli della Convenzione delle Alpi e di intensificare il collegamento in rete dei comuni. Le attività previste sono essenzialmente progetti nei comuni relativi ai sei ambiti tematici di "Futuro nelle Alpi", così come manifestazioni comuni, iniziative e strumenti volti a promuovere il collegamento in rete. L'elemento centrale, e maggior voce di bilancio, di DYNALP² è costituito dai progetti nei comuni per un ordine di grandezza compreso tra 20.000 e 40.000 Euro. L'accesso ai contributi per i progetti sarà riservato ai comuni membri della Rete di comuni. I progetti verranno selezionati dalla stessa giuria che ha scelto i vincitori del concorso organizzato nell'ambito di "Futuro nelle Alpi".

La manifestazione di partenza di DYNALP² si svolgerà contemporaneamente alla manifestazione conclusiva di DYNALP e al convegno della CIPRA/Futuro nelle Alpi del 18-20 maggio 2006 a Bad Hindelang/D. In questo convegno sabato 20 maggio verranno presentati i risultati della ricerca di conoscenze di "Futuro nelle Alpi", in modo che i comuni possano qui ottenere le prime idee e i primi spunti per i loro progetti.

POLO POSCHIAVO: CENTRO STUDI PER L'ENERGIA

Il Polo Poschiavo, premiato dal concorso "Futuro nelle Alpi" nella categoria "capacità d'azione sociale", è un centro di competenze per la formazione e per l'assistenza a progetti di sviluppo nella Valle di Poschiavo, nel sud dei Grigioni/CH. Il Polo Poschiavo ha investito la somma ricevuta dal concorso nel nuovo progetto "Centro studi per l'energia del Polo Poschiavo", che punta alla formazione e al trasferimento di conoscenze.

Il progetto è stato lanciato con una serie di conferenze seguite da un numero pubblico sulle nuove fonti energetiche (biomasse, idrogeno). Proseguirà con conferenze sull'efficienza e il risparmio energetico. L'obiettivo del progetto è di sviluppare iniziative e cooperazioni, interne ed esterne, nella regione di Poschiavo volte a promuovere la creazione di valore aggiunto regionale e la valorizzazione delle competenze.

Info: <http://www.polo-poschiavo.ch> (de/it)

APPUNTAMENTI (per i particolari si veda www.cipra.org/futuro)

3° Seminario del gruppo di coordinamento allargato del progetto Futuro nelle Alpi; 7-8.03.2006, Coira/CH

Convegno annuale della CIPRA 2006 e convegno finale DYNALP: “Clima e Alpi in mutamento. Gli effetti del clima sul turismo e sulla pianificazione del territorio”, 18-20.05.2006, Bad Hindelang/D; contributo contenutistico di Futuro nelle Alpi a nuove forme decisionali nella difesa dalle inondazioni e presentazione dei risultati di alpKnowhow in una mostra di poster.

Su “Futuro nelle Alpi”

Il progetto “Futuro nelle Alpi” è curato dalla Commissione Internazionale per la Protezione delle Alpi CIPRA e finanziato dalla Fondazione MAVA per la protezione della natura. “Futuro nelle Alpi” è un progetto su vasta scala per la gestione delle conoscenze volto a promuovere uno sviluppo capace di futuro nello spazio alpino. Persone, imprese e istituzioni devono collegarsi in rete per favorire lo scambio di conoscenze e informazioni, metterle in pratica e dare così nuovi impulsi per uno sviluppo sostenibile nelle Alpi. La CIPRA con questo progetto dà un contributo all’attuazione della Convenzione delle Alpi.

“Futuro nelle Alpi” mette in rete e fa conoscere iniziative nuove ed esistenti che conciliano la protezione della natura, i bisogni della popolazione e gli obiettivi economici. A tale proposito le conoscenze più recenti provenienti dalla ricerca e il sapere pratico basato sulle esperienze vengono messi assieme, valutati e preparati per l’applicazione (alpKnowhow). alpService mette i risultati a disposizione di un gran numero di operatrici e operatori. I progetti pilota sostenibili che si rifanno a tali conoscenze vengono sostenuti e seguiti. alpPerformance riunisce in una “Impresa Alpi” tutti i soggetti innovatori che operano in campo economico rispettando la sostenibilità.

In “Futuro nelle Alpi” vengono trattati i seguenti sei temi: Creazione di valore aggiunto regionale, Capacità d’azione sociale, Aree protette, Mobilità, Nuove forme di processi decisionali, Politiche e strumenti.

Durata del progetto: da luglio 2004 a dicembre 2007

www.cipra.org/futuro